

Nous vivons une période d'énormes défis et d'immenses possibilités. Les développements en Amérique latine trouvent leur reflet dans les profonds changements qui balayent la planète, et en particulier la liberté des peuples à se gouverner eux-mêmes.

Au cours de la dernière décennie, pas moins de dix pays d'Amérique latine ont opéré l'historique et courageuse transition qui les a menés de la dictature à la démocratie. Nous entretenons l'espoir que, sous peu, tous les pays de l'hémisphère se seront convertis à cette forme de gouvernement.

En même temps, les barrières commerciales tombent et les économies sont en train de s'ouvrir pour laisser entrer de nouvelles idées et un nouvel esprit d'entreprise. Il s'agit là de changements courageux et difficiles. S'il est relativement aisé de tenter des transformations d'ordre politique, il est par contre beaucoup plus difficile d'accepter en parallèle le défi d'une révolution économique, parce que les ajustements économiques entraînent inévitablement des tensions sociales. Nous applaudissons aux initiatives historiques prises notamment par la Bolivie, l'Uruguay, le Mexique, l'Argentine et le Venezuela.

Cette ouverture des marchés et cet épanouissement de la démocratie constituent à nos yeux des exemples d'un nouveau réalisme qui définit aujourd'hui l'activité internationale - un réalisme qui écarte les idéologies stériles pour faire place à des pratiques produisant des progrès concrets.

Nous avons d'ailleurs constaté cette modération opportune dans les récents progrès vers la paix en Amérique centrale, où la rigidité a fait place à la souplesse, tant dans la région qu'à l'extérieur.

Les événements des derniers jours au Salvador suscitent de vives inquiétudes et représentent une menace sérieuse pour la consolidation du processus de paix en Amérique centrale. Nous demandons instamment aux parties à ce conflit de mettre fin à ces tueries insensées et de retourner à la table de négociations. La longue histoire du conflit salvadorien a largement démontré que la violence ne peut et ne pourra jamais produire une solution; seules les négociations pourront y parvenir. De façon similaire, nous espérons que les négociations qui se déroulent en ce moment-même ici, à Washington, entre le gouvernement du Nicaragua et les chefs des contras aboutiront à un accord permettant le rétablissement du cessez-le-feu.